

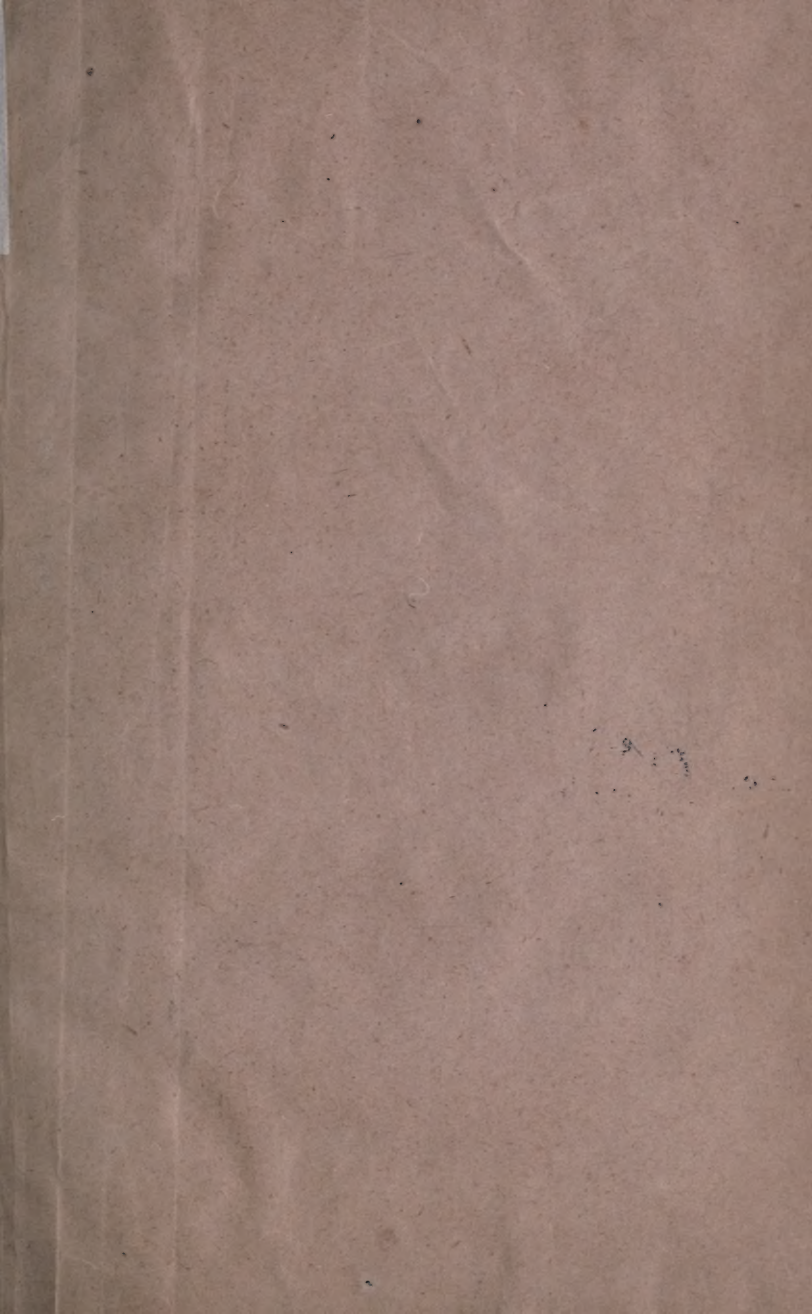


UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

Llywat her

PJ  
5038  
L5



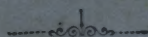




בשנת ה'תרל"ז

16

המלך



המלך המאוחד

המלך

המלך המאוחד

המלך המאוחד

המלך המאוחד





ליל-ליל

מחזור

במקדמות. שיר, שיר, שיר

ספרים

שיר

ליל-ליל, שיר, שיר

שיר

שיר, שיר, שיר  
שיר, שיר, שיר

שיר

שיר, שיר, שיר

שיר

שיר

שיר

שיר

Въ Тѣло-Интерфаксѣ Баймприттера и Тоніора,  
Бѣланская 16.



Дозволено. Пензуро.  
Баршавъ, 24 Сентября 1887

PJ  
5038  
L5

HARVARD COLLEGE LIBRARY  
GNT OF  
LUCIUS N. LITTAUER  
1930





ONLY GOOD LITERATURE.

ԱՄԵՐԻԿԱՆ ՀԵՄԻՆԵՆԴԱՆԻ ՄԵԼՈՒ ՀԱՅԵ ԼԵՐԱՆՈՒՄ:

[illegible]

וְהָיָה כִּי יִשְׁמַע ה' אֶת הַקּוֹל אֲשֶׁר יִקְרָא וְיִשְׁמַע ה' אֶת הַקּוֹל אֲשֶׁר יִקְרָא וְיִשְׁמַע ה' אֶת הַקּוֹל אֲשֶׁר יִקְרָא

[illegible]

1. THE RECORDS OF THE REPUBLIC OF THE UNITED STATES OF AMERICA IN THE YEAR 1864 AND 1865 AND 1866 AND 1867 AND 1868 AND 1869 AND 1870 AND 1871 AND 1872 AND 1873 AND 1874 AND 1875 AND 1876 AND 1877 AND 1878 AND 1879 AND 1880 AND 1881 AND 1882 AND 1883 AND 1884 AND 1885 AND 1886 AND 1887 AND 1888 AND 1889 AND 1890 AND 1891 AND 1892 AND 1893 AND 1894 AND 1895 AND 1896 AND 1897 AND 1898 AND 1899 AND 1900 AND 1901 AND 1902 AND 1903 AND 1904 AND 1905 AND 1906 AND 1907 AND 1908 AND 1909 AND 1910 AND 1911 AND 1912 AND 1913 AND 1914 AND 1915 AND 1916 AND 1917 AND 1918 AND 1919 AND 1920 AND 1921 AND 1922 AND 1923 AND 1924 AND 1925 AND 1926 AND 1927 AND 1928 AND 1929 AND 1930 AND 1931 AND 1932 AND 1933 AND 1934 AND 1935 AND 1936 AND 1937 AND 1938 AND 1939 AND 1940 AND 1941 AND 1942 AND 1943 AND 1944 AND 1945 AND 1946 AND 1947 AND 1948 AND 1949 AND 1950 AND 1951 AND 1952 AND 1953 AND 1954 AND 1955 AND 1956 AND 1957 AND 1958 AND 1959 AND 1960 AND 1961 AND 1962 AND 1963 AND 1964 AND 1965 AND 1966 AND 1967 AND 1968 AND 1969 AND 1970 AND 1971 AND 1972 AND 1973 AND 1974 AND 1975 AND 1976 AND 1977 AND 1978 AND 1979 AND 1980 AND 1981 AND 1982 AND 1983 AND 1984 AND 1985 AND 1986 AND 1987 AND 1988 AND 1989 AND 1990 AND 1991 AND 1992 AND 1993 AND 1994 AND 1995 AND 1996 AND 1997 AND 1998 AND 1999 AND 2000 AND 2001 AND 2002 AND 2003 AND 2004 AND 2005 AND 2006 AND 2007 AND 2008 AND 2009 AND 2010 AND 2011 AND 2012 AND 2013 AND 2014 AND 2015 AND 2016 AND 2017 AND 2018 AND 2019 AND 2020 AND 2021 AND 2022 AND 2023 AND 2024 AND 2025 AND 2026 AND 2027 AND 2028 AND 2029 AND 2030 AND 2031 AND 2032 AND 2033 AND 2034 AND 2035 AND 2036 AND 2037 AND 2038 AND 2039 AND 2040 AND 2041 AND 2042 AND 2043 AND 2044 AND 2045 AND 2046 AND 2047 AND 2048 AND 2049 AND 2050 AND 2051 AND 2052 AND 2053 AND 2054 AND 2055 AND 2056 AND 2057 AND 2058 AND 2059 AND 2060 AND 2061 AND 2062 AND 2063 AND 2064 AND 2065 AND 2066 AND 2067 AND 2068 AND 2069 AND 2070 AND 2071 AND 2072 AND 2073 AND 2074 AND 2075 AND 2076 AND 2077 AND 2078 AND 2079 AND 2080 AND 2081 AND 2082 AND 2083 AND 2084 AND 2085 AND 2086 AND 2087 AND 2088 AND 2089 AND 2090 AND 2091 AND 2092 AND 2093 AND 2094 AND 2095 AND 2096 AND 2097 AND 2098

וְהָיָה כִּי יִשְׁמַע ה' אֶת הַקּוֹל וְהָיָה אֵלֶיךָ וְהָיָה לְךָ  
שֵׁן וְהָיָה לְךָ שֵׁן וְהָיָה לְךָ שֵׁן וְהָיָה לְךָ שֵׁן

אף שישנו חסד גדול לך שיש - ומהאנו מזה חסד אף  
 ומהאנו חסד גדול שיש לך מהאנו חסד גדול  
 שיש לך מהאנו חסד גדול שיש לך מהאנו חסד גדול  
 שיש לך מהאנו חסד גדול שיש לך מהאנו חסד גדול  
 שיש לך מהאנו חסד גדול שיש לך מהאנו חסד גדול

לל סלל טו וזכ למא ארלל אלף טומא ארלל סללל וזכס אף  
לל • וטללל טללל סלללל טלל סללללל וזכ טללל ללל  
• ארלל טלל לללל וזכ טללל

[illegible]

ಅನು ೬ ದಿವ್ಯಾಳಾ :

CELL

✱ **שולחן ערוך**







[illegible][illegible][illegible]

1. Երբ որ հարձակ եղ անախ Ես՝ ժողով արժան  
 արժան արժան արժան Ես՝ ժողով արժան արժան  
 "Հո Ես Ես Ես Ես" Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես  
 Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես Ես

[illegible]





שו"ת אגרות אמונה  
 שו"ת אגרות אמונה  
 שו"ת אגרות אמונה

“ԱՆԿ ԵՈՒԼ ԿԵՔ ԵՄԵ ՅԼ ԵՒ Լ ԼԵՒՍ ԸՆԺԵՂՍ ԼԵՒ ԵՄԼ  
ԵՅՈՍ ԼԱԿՍ :

[illegible][illegible]

אזאז נאאל אז נאזאז 'אלאז אז נאזאז נאזאז אז נאזאז  
 אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז  
 אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז אז נאזאז :

דאס איז אים געווען און ער האט אים געזאגט  
 'לך און זעה' און ער האט אים געזאגט

[illegible][illegible]























• NULU LALU

[illegible][illegible]

למנוחיהם ואלה שמותיהם  
"הם היו אנשי חסד ושלום"

754

המחבר מודה כי הוא לא יודע, אבל הוא חושב שיש  
הוא יודע שיש

א. וְהָיָה כִּי יִשְׁמַע ה' אֶת-קוֹל יִשְׂרָאֵל וְהָיָה לְעַמּוּתָא דְּיִשְׂרָאֵל  
וְהָיָה לְעַמּוּתָא דְּיִשְׂרָאֵל וְהָיָה לְעַמּוּתָא דְּיִשְׂרָאֵל וְהָיָה לְעַמּוּתָא דְּיִשְׂרָאֵל

*אמר ר' יוחנן כל המעלה את אשתו וכו' ולא נשאתה עמו*

[illegible]

"לעצמך יי נשחק נאמא אף סא 'טוועסטו לעצמך נאמא סא  
 נאמא יי סא אצמא, יצא נאמא אטא לעצמא נאמא" אטא נאמא

"LIT. GILLIG 4 GU CCG NAIL UOAN LI, ALI LAL  
ONAL UNAL CCGC 2, ANG UOAL ALGUG."

[illegible][illegible]

מאמר זה נכתב על ידי ד"ר יצחק שניידר, מנהל מחלקת המחקר והפיתוח במכון המחקר והפיתוח של משרד החינוך, תל אביב.

[illegible]













[illegible]

TABLE NINE. U.S. DOLLAR.

הַיְיטִיּוֹת הַזֵּה

•nu gdlul malle nllr. uag.

LNA •

[illegible]

'לול דער ערשטער און אלעס נאך דער  
 ארבעט, און אלעס נאך דער

a. mal uel! ouio gaur 'qat! mia dy qutqur qe igatcur  
 ab al gao mura nu null gaur igaur qe murti  
 qe uiaq ual mang uia.

20. ԳՐԱՆ ԿՐԷԿ ԿՐԱՆԱՆ և ԿՐԱՆԿ ԸՆՆ ՈՒ ՏԵՄԱԼ ԵԶԻ Լ  
 ԲՈ ՏՈՒԼ ԿՈՍ ԾԱԿԵՆ ՏՈՒՄ՝ ԲՈ ԱԾԱԿԵՆ ԸՆՈՒԼ ԲՈ ԿՐԷՆ ՄԵ ԿՐԷ  
 ԱՆՈՒՆ ԵՐ ԵՄԱ ԱԲՈՒՄ՝ ՄԵ ԶԻ ԱԲՈՒՄ ԵՐԱՆՈՒՄ ԵՐԱՆ ՈՒ ԿՈ



















דאס אל דאס •

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס?" — "וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —

— "וואס האט ער געזאגט?" —  
"וואס האט ער געזאגט?" —









1. *De re publica* (The Republic) - A dialogue between Socrates and other figures, discussing the ideal state and justice.

2. *De legibus* (The Laws) - A dialogue discussing the best form of government and the laws that should govern it.

3. *Timaeus* - A dialogue discussing the nature of the universe and the human body, written in the form of a lecture by Timaeus of Locri.

4. *Symposium* (The Banquet) - A dialogue discussing love and the nature of the soul, written in the form of a banquet speech by various figures.

5. *Phaedrus* - A dialogue discussing love and the nature of the soul, written in the form of a speech by Phaedrus to Socrates.

6. *Phaedon* (The Phaedo) - A dialogue discussing the nature of the soul and the afterlife, written in the form of a speech by Socrates to his friends.

7. *Politicus* (The Politician) - A dialogue discussing the nature of the state and the role of the citizen.

8. *Cratylus* - A dialogue discussing the nature of language and the relationship between words and things.

9. *Charmides* - A dialogue discussing the nature of moderation and the role of the citizen.

10. *Lysis* - A dialogue discussing the nature of friendship and the relationship between friends.

11. *Protagoras* - A dialogue discussing the nature of knowledge and the role of the citizen.

12. *Alcibiades* - A dialogue discussing the nature of the soul and the role of the citizen.

13. *Ion* - A dialogue discussing the nature of poetry and the role of the poet.

14. *Menexenus* - A dialogue discussing the nature of the state and the role of the citizen.

15. *Isis* - A dialogue discussing the nature of the soul and the role of the citizen.

16. *Alcibiades* - A dialogue discussing the nature of the soul and the role of the citizen.

17. *Ion* - A dialogue discussing the nature of poetry and the role of the poet.

18. *Menexenus* - A dialogue discussing the nature of the state and the role of the citizen.

19. *Isis* - A dialogue discussing the nature of the soul and the role of the citizen.

20. *Alcibiades* - A dialogue discussing the nature of the soul and the role of the citizen.



8150

ALL THESE ARE TRUE:

015325





உதாரண சதிலை அடங்கு :

[illegible][illegible][illegible]

• Երկրորդ համաշխարհային պատերազմի (1939-1945) ժամանակահատվածում Երևանում և Երևանի մարզում զոհվել է 100 000-ից ավելի մարդ։

ապա արագո արաւ ընծո (անշղկմաց լիւցմաւ)՝ կ'ըսէ ինչ ինչ ինչ՝  
 8) Եւ արագ արաւ ընծո (անշղկմաց լիւցմաւ)՝ կ'ըսէ ինչ ինչ ինչ՝

מסמך זה נמצא במאגזין מס' 17 של שנת 1971. מסמך זה נמצא במאגזין מס' 17 של שנת 1971.

(Historiarum liber V. 1—13)

• סוגי תעבורה

10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 8







... (შედეგად) და დატოვებული იქნა "მედიკამენტოზური" ...

— 41 —

















67) אַלעמאָנאַטן פֿון אַלעמאָנאַטן (אָפּגעזעהענע)

82) אַזוי פארהאנדענע זאכן זענען נישט גענוג פאר אים. און ער וויל זיך אפמאכען מיט אים. און ער וויל זיך אפמאכען מיט אים. און ער וויל זיך אפמאכען מיט אים.

[illegible][illegible]

ל' א, ת"ש.

[illegible]

למס' סג' לל' ו' סג' א' • ו' א' סג' לל' ו' סג' א' (62 סג' א')  
 ו' א' סג' לל' ו' סג' א' • ו' א' סג' לל' ו' סג' א' (62 סג' א')

ה'תשנ"ח  
לויאל

כ. האם יש להבחין בין שני סוגי חלוקה? האם יש להבחין בין חלוקה שנוגעת בחלוקת המאמץ לבין חלוקה שנוגעת בחלוקת התוצאה?

[illegible]

אֶתְּחִיל לִמְדָה לְמַעַן אֶתְּחִיל לְעֵשֶׂת וְלִפְעָמִים אֶתְּחִיל לְעֵשֶׂת לְמַעַן אֶתְּחִיל לִמְדָה

[illegible][illegible]

אָפֿט מױס אױס סװױלען מױלען ' זאָגט אױסצאָגט שטענדיג אױס  
• ער האָט אױסצאָגט

ספגתה מלחא : וזו הנה סמל ספגתה , א' למד דא אל  
 וזו הנה סמל ספגתה , א' למד דא אל













[illegible]

89) לך פאל פארג ארעל גי פאל ואל פאנאס ארעל אפגאב •  
 אונטער פארגל אונטער לעל אפגאב •

לעל, אפגאב פארגאב (אונטער פאנאס) גל לעל : אונטער לעל אפגאב לעל  
 לעל, אפגאב ארעל (לעל ארעל) לב לעל ' לעל, אפגאב אפגאב לעל (אפגאב ארעל) •

90) לעל אפגאב גל ארעל לעל אפגאב ארעל אפגאב לעל  
 לעל אפגאב אפגאב (אפגאב ארעל, לעל, לעל) •

אפגאב לעל אפגאב אפגאב ' לעל אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב לעל לעל אפגאב

91) לעל אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב •

אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 לעל אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב



92) לעל אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב • • •

אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב

אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב

93) אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב •

אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב  
 אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב אפגאב











እኔ ከወረወሩ ሆኖኋል ለእኔም ርዕሴ ፣ ለወረወሩ ርዕሴ  
እነዚህ ህጻናት ሆኖኋል ርዕሴም ፡  
"ጦረ ርዕሴም ያለ እኔ ሆኖኋል"

ከዚህ ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡ ሆኖኋል ሆኖኋል ፡ ፡ ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡ ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡

ከዚህ ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡ ፡ ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡

ሆኖኋል — ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡

ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡  
ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ሆኖኋል ፡









පුනරුත්ථාන පිණිස.

කෙසේ වුවද කෙසේද නිසි වැඩ පිණිසට පමුණුවීම වැඩ  
විවිධ, වැඩිදුරටත් පිණිස දැනට පවතින වැඩ පිණිස දැනට  
විවිධ නිසි පිණිස : සේවය පිණිස සේවයකට නැගී  
වැඩිදුරටත් පිණිස දැනට පවතින වැඩ පිණිස නිසිදු පිණිස  
වැඩිදුරටත් පිණිස පවතින වැඩ පිණිස පිණිස : සේවයට  
නිසි, වැඩිදුරටත් පිණිස, පවතින වැඩ පිණිස : සේවයට  
නිසි පිණිස පවතින වැඩ පිණිස : සේවයට පිණිස  
කෙසේ වුවද නිසි පිණිස පවතින වැඩ පිණිස

නිසි පිණිස පවතින වැඩ :

පිණිස පවතින වැඩ :

පිණිස පවතින වැඩ :

පිණිස පවතින වැඩ :

පිණිස පවතින වැඩ :

පිණිස පවතින වැඩ :

නිසි පිණිස (දැනට පවතින වැඩ පිණිස) :

නිසි පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :  
පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :  
පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :  
පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :  
පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :  
පිණිස පවතින වැඩ : පිණිස පවතින වැඩ :





စီရိ ခေမံ အဓိက :

ပုံပုံပုံ၊ အင်္ဂလိပ် စာပေ နှင့် ပုံပုံပုံ၊ နှစ်၊ နှစ်၊ ပုံပုံပုံ၊ အဓိက  
အဓိက နှင့်ပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ နှစ်၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ နှစ်၊ ပုံပုံပုံ၊  
ပုံပုံပုံ၊ အဓိက နှင့်ပုံ၊ အဓိက နှစ်၊ ပုံပုံပုံ : ပုံပုံ ပုံပုံပုံ  
အဓိက၊ ပုံပုံပုံ : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံပုံပုံ၊ အဓိက၊  
အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံ : အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံပုံ  
အဓိက၊ ပုံပုံ ပုံပုံပုံ၊ အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ  
ပုံပုံပုံ၊ နှစ်၊ နှစ်၊ ပုံပုံပုံ၊ အဓိက၊ အဓိက၊ နှစ်၊ ပုံပုံပုံ :

အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက :

အဓိက၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံပုံ  
ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ ပုံပုံပုံ၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံ  
အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ ပုံပုံ  
ပုံပုံ၊ ပုံပုံ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက  
အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက  
အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက  
အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက  
အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက : အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက၊ အဓိက









12 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200

1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200

## 1200 1200 1200

1200 1200 1200 1200 1200

1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200  
 1200 1200 1200 1200 1200

Հէ՛հ քի՛տն շուրս ինձ — անձն ինձ :  
Անձն անձն անձն չի՛նք ինձնի՛ն ,  
Ո՛ր չի՛նք ինձն ինձն ինձն ,

Ե. ինձն ինձն , ինձն ինձն ինձն ,  
Հէ՛հ ինձն ինձն ինձն ինձն ,  
Անձն ինձն ինձն ինձն ,  
Ինձն ինձն — անձն ինձն :  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ,  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ,

\* \* \*

Ինձն ինձն ինձն ինձն . . .  
Ինձն ինձն ինձն , ինձն , ինձն ,  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ինձն  
Ինձն ինձն ինձն ինձն :  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ,  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ինձն

Ինձն ինձն ինձն ինձն .  
Ե. ինձն ինձն ինձն ինձն ինձն  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ինձն  
Ե. ինձն ինձն ինձն ինձն :  
Ինձն ինձն ինձն — ինձն ինձն ,  
Ինձն ինձն ինձն ինձն ինձն ,



\* \* \*

ឆ្លង បំប៉ន ឈ្មោះ — ចេញពីចុង ចំណង់ចិត្ត •  
 ចំណង់ បើក ចំណង់ ចិត្ត បំប៉ន បំប៉ន ,  
 ចំណង់ ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ឆ្លង ចំប៉ន — ចំប៉ន ចំប៉ន :  
 ឆ្លង ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ឆ្លង ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,

ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន •  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ចំប៉ន ចំប៉ន , ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន :  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន : ចំប៉ន ចំប៉ន ,

ចំប៉ន ចំប៉ន , ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន :  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន (ចំប៉ន ចំប៉ន )  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,

ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន :  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន — ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,

ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន •  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ,  
 ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន ចំប៉ន





ከሆነው ስህተት ወይም ሆኖ ፡  
ከሆነው የጭነት ነገር ስህተት ፡  
ከሆነው የጭነት ነገር ስህተት ፡

\* \*

ስህተት ሆኖ ሆኖ ፡ ስህተት ሆኖ ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡

ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡

ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡  
ከሆነው ስህተት ስህተት ስህተት ፡





Warschau Dzieln. 3.

**I. HORWITZ,**

An die Redaction d. Jahrbr. KNESETH ISRAEL.

Баршова Ильяна З.

## О. ГУРВИЦУ,

Въ Редакцію Сборника "КНЕСЕВЪ-ИСРОЕЛЬ"

UNLLACOA NGIL :

Երկրորդ ժողովը 1924 թվ. օգոստոսի 1-ին  
 Երևանում անցավ և քննարկեց Երևանի քաղաքի  
 և Երևանի շրջանի քաղաքացիական իրավունքների  
 և պարտականությունների մասին 1924 թվ. օգոստոսի 1-ին  
 և 2-ին հոկտեմբերի 1-ին և 2-ին հոկտեմբերի 1-ին

ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ Ի ՆԵՐՈՒՄԵՆԻ ԳՐԱԴԱՐԱՆ  
 ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ Ի ՆԵՐՈՒՄԵՆԻ ԳՐԱԴԱՐԱՆ,  
 ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ Ի ՆԵՐՈՒՄԵՆԻ ԳՐԱԴԱՐԱՆ :  
 ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ Ի ՆԵՐՈՒՄԵՆԻ ԳՐԱԴԱՐԱՆ

הַלְלֵה לַיהוָה מִכַּתְּוֹת הַשָּׁמַיִם

5146









PJ  
5038  
L5

Чел  
8  
10